

Genre du véhicule : Voiture de tourisme  
 Marque de fabrication : J E E P  
 Type : Cherokee - 18  
 Fiche d'homologation N° : CH 0442 58  
 (A partir du No du châssis J0E18W.....)

Constructeur : AMC JEEP CORPORATION, Southfield, Michigan 48076 (USA)  
 Identification : devant le No du châssis : "J.E18W" ou "1JEN.18W..."  
 = millésime (0 = 1980) ou = millésime (3 = 1981)  
 Plaque constructeur : dans le compartiment du moteur, à gauche, sur l'auvent  
 N° du châssis : à droite, à l'avant latéralement sur le longeron, derrière l'essieu avant  
 Identification du moteur : " N " à droite, à l'avant en haut sur le bloc, au-dessus de la pompe à eau (frappée par l'importateur)  
 Importateur principal : J.H. KELLER AG., Automobile, Vulkanstrasse 120, 8048 Zurich  
 Véhicule homologué : J0E18W C07 300

**Châssis**  
 Nombre d'essieux : 2  
 Direction : mécanique, avec assistance hydraulique  
 Transmission : automatique + boîte complémentaire route/terrain  
 Nombre de vitesses : 3 x 2  
 Entraînement : toutes roues, constant  
 Frein de service : hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, soupape proportionnelle, sur les roues arrière  
 Frein auxiliaire : mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière  
 Frein d'arrêt : identique au frein auxiliaire, pédale  
 Ralentisseur : -  
 Contrôle 2 circuits : par différence de pression; lampe-témoin combinée

**Carosserie**  
 Nombre de portes : 4 + 1 hayon AR  
 Ceintures sécurité : American Safety  
 Cale : -  
 Antivol : verrouillage de la direction  
 Nombre de places : 6 (SS) av 3 (SS) centre ar 3  
 Dimensions : intérieur extérieur  
 Longueur : 2760 / Empattements : 2760 /  
 Largeur : 1920 Essieu double av 1520 ar 1470  
 Hauteur : 1700 Voie (+++) av - ar -  
 Porte à faux : lat. Voies av - ar -  
 av 780 ar 1120 Braquage a g 11800 d 11800  
 Distance volant - vers l'avant du véhicule -

**Moteur**  
 Marque : A M C Type : V8-360 2bbl. (N)  
 Construction : V Temps : 4  
 Carburant : B Position : avant  
 Refroidissement : eau Nombre cylindres : 8  
 Alésage : 103,63 Course : 87,38  
 Cylindres : 5893 CV-impôt : 30,01  
 Puissance en kW : 112 à Vmin : 4200  
 CV : 153 SAE-net  
 Bruit à l'arrêt : 73 dB(A) à Vmin : 3150 \*  
 Silencieux : 1 = 635 x 240 x 140 mm  
 Mesure des gaz : ECE-15/03; CO = 1,970 % à 715 t/min \*\*  
 Déparasitage : OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D

**Poids**  
 avant : 1100 arrière : 880 total : 1980  
 Poids à vide : 1100 880 1980  
 Charge utile : 170 290 420  
 Poids total : 1270 1170 2400  
 Garantie fabr. : 2810  
 Dimens. pneus : H 78 B 15 H 78 B 15 (Variantes +)  
 Ply/bars : 4 / 2,25 4 / 2,25 voir  
 Charge : 1600 1600 remarques)  
 pour Vmax : 150 150  
 Jantes (acier) 6 x 15" 6 x 15"  
 Garantie poids remorquable avec frein : 6280  
 Garantie poids remorquable sans frein : 990  
 Garantie poids de l'ensemble (remorque avec frein) : 9090  
 Poids remorquable testé : -  
 Vitesse maximale selon le constructeur : 125 km/h  
 Vitesse maximale testée : - km/h  
 Charge garantie sur le toit : 150 kg.

§) Equipement : HCR (E)  
 Feux de route : HCR (E)  
 Feux de croisement : HCR (E)  
 Feux de position : A (E) dans HCR  
 Feux rouges : AJ-SAE-AIRST-74  
 Feux stop : AJ-SAE-AIRST-74  
 Clignoteurs : av SAE-IP 6 AV+AR, AJ SAE P2A5 ar voir feux rouges  
 Catadioptrés : av AV + AR ar SAE A.. DOT  
 Feux de gabarit : av ar  
 Feux complémentaires :  
 Eclairage plaque : 1/ séparé  
 Essuie-glace : 2/ balais avec lave-glace  
 Avertisseurs : SPARTON LO  
 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation :

Genre du véhicule : Voiture de tourisme  
 Marque et type : J E E P Cherokee - 18  
 Homologation N° : CH 0442 58  
 Carrosserie : limousine  
 Places : total 6 avant 3 (88)  
 Poids à vide : 1980 Carburant : B  
 Charge utile : - +) CV-impôt : 30,01  
 Poids total : 2810 Cylindrée : 5893

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation :

- \*) Mesure du bruit selon l'OCE : avec le véhicule en marche = 50 km/h, A2, IA 3,31 = 74,7 dB/A.  
 \*\*) Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve dans le compartiment du moteur, à l'arrière sur l'auvent.  
 +) Charge utile : ne doit pas être notée, car le centre du pont de charge se trouve derrière l'essieu arrière.  
 +\*) Variante de pneus : HR 78 - 15" charge 1500 (2,3) V-max. 180 km/h.  
 P 225/75 R 15" charge 1630 (2,4) V-max. 180 km/h.  
Jantes : jantes en acier ou en alliage léger, 7 x 15". Voies: AV = 1540 mm / AR = 1490 mm.

§) Modifications par l'importateur :

- la sortie de l'échappement est conduite vers l'arrière, jusqu'à l'extrémité de la carrosserie;
- les catadioptrés d'origine sont insuffisants; il en est monté 2 complémentaires SAE A.. DOT;
- les clignoteurs latéraux AV doivent être synchronisés avec ceux à l'avant;
- les rayons de visibilité des feux rouges et des clignoteurs AR sont complétés par les feux de gabarit et les clignoteurs latéraux.

§§) Nombre de places : AV = 3; seulement si le véhicule est équipé d'une banquette ininterrompue.

Remplace FH CH 0442 58 du 20.02.80 / 03.03.81  
 Variante de pneus  
 (25.08.81)

Lieu et date de l'homologation : Zurich, 20.02.80

Service fédéral d'homologation